Arrêté fédéral Projet

portant approbation de la convention sur la répression des actes illicites dirigés contre l'aviation civile internationale et du protocole additionnel à la convention pour la répression de la capture illicite d'aéronefs

du ...

L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse, vu les art. 54, al. 1, et 166, al. 2, de la Constitution<sup>1</sup>, vu le message du Conseil fédéral du 9 octobre 2013<sup>2</sup>, arrête:

## Art. 1

- <sup>1</sup> Sont approuvés:
  - a. la Convention du 10 septembre 2010 sur la répression des actes illicites dirigés contre l'aviation civile internationale<sup>3</sup>;
  - b. le Protocole additionnel du 10 septembre 2010 à la convention pour la répression de la capture illicite d'aéronefs<sup>4</sup>.
- <sup>2</sup> Le Conseil fédéral est autorisé à notifier l'adhésion de la Suisse.

## Art. 2

Le présent arrêté est sujet au référendum (art. 141, al. 1, let. d, ch. 3, Cst.).

2013-2293 7669

<sup>1</sup> RS 101

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> FF **2013** 7653

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> FF **2013** 7671

<sup>4</sup> FF **2013** 7685

Approbation de la convention sur la répression des actes illicites dirigés contre l'aviation civile internationale et du protocole additionnel à la convention pour la répression de la capture illicite d'aéronefs. AF